

4 / 16 - 855 / 5 - 88 / 89

**Belgische Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

GEWONE ZITTING 1989-1990

11 OKTOBER 1989

BEGROTING

**van het Ministerie van Openbare
Werken voor het begrotingsjaar
1989 (13)**

BIJLAGE

INHOUDSOPGAVE

	Blz.
Rijksinstituut voor Grondmechanica	2

4 / 16 - 855 / 5 - 88 / 89

**Chambre des Représentants
de Belgique**

SESSION ORDINAIRE 1989-1990

11 OCTOBRE 1989

BUDGET

**du Ministère des Travaux publics
pour l'année budgétaire
1989 (13)**

ANNEXE

INDEX

	Pages
Institut géotechnique de l'Etat	2

Rijksinstituut voor Grondmechanica

Institut géotechnique de l'Etat

4. ONTVANGSTEN

(In duizendtallen frank — *En milliers de francs*)

4. RECETTES

Art.	TEKSTEN	1989 per artikel — par article	1988 vermoede- lijke — présumées	1987 gedane — effectuées	LIBELLES	Art.
HOOFDSTUK 41					CHAPITRE 41	
411.03	Opbrengsten van prestaties voor het Ministerie van Openbare Werken .	117 750	186 500	70 116	Produits des prestations pour le Ministère des Travaux publics.	411.03
04	Opbrengsten van prestaties voor derden	70 600	100 156	42 613	Produits des prestations pour tiers ...	04
05	Terugvorderingen van niet-verschuldigde betalingen	100	100	—	Récupération de paiements indus	05
08	Ontvangsten van overdrachten	300	300	134	Recettes de transferts	08
10	Geïnde twijfelachtige schuldvorderingen	50	50	—	Créances douteuses récupérées	10
413.01	Interessen op beleggingen :				Intérêts sur placements :	413.01
a)	Obligaties	2	2	3	a) Obligations	
b)	Deposito's	2 253	2 750	2 680	b) Dépôts	
414.04	Toevallige ontvangsten	200	200	103	Recettes accidentelles	414.04
Totalen voor hoofdstuk 41.		191 255	290 058	115 649	Totaux pour le chapitre 41.	
HOOFDSTUK 42					CHAPITRE 42	
420.01	Ontvangsten grondmechanische kartering	500	500	11	Recettes de cartographie géotechnique.	420.01
Totalen voor hoofdstuk 42.		500	500	11	Totaux pour le chapitre 42.	
HOOFDSTUK 43					CHAPITRE 43	
430.00	Opbrengst verkoop patrimoniale goederen	150	150	17	Produits de la vente de biens patrimoniaux.	430.00
Totalen voor hoofdstuk 43.		150	150	17	Totaux pour le chapitre 43	
HOOFDSTUK 45					CHAPITRE 45	
450.01	Tussenkomen van de Staat : begroting Ministerie van Openbare Werken, Titel I, artikel 32.02 :				Interventions de l'Etat : budget Ministère des Travaux publics, Titre I, article 32.02 :	450.01
a)	niet terugvorderbaar	6 000	6 000	14 000	a) à fonds perdus.	
Totalen voor hoofdstuk 45.		6 000	6 000	14 000	Totaux pour le chapitre 45.	
Totalen voor de eigen ontvangsten.					Totaux pour les recettes propres.	
HOOFDSTUK 49					CHAPITRE 49	
(Ontvangsten voor orde)					(Recettes pour ordre)	
490.03	Liggende gelden	45	45	—	Fonds en souffrance	490.03
Totalen voor hoofdstuk 49.		45	45	—	Totaux pour le chapitre 49.	
Algemene totalen voor de ontvangsten.		197 905	296 708	129 677	Totaux généraux pour les recettes.	

5. UITGAVEN

(In duizendtallen frank — *En milliers de francs*)

5. DEPENSES

Art.	TEKSTEN	1989 per artikel — <i>par article</i>	1988 vermoede- lijke — <i>présumées</i>	1987 gedane — <i>effectuées</i>	LIBELLES	Art.
HOOFDSTUK 51					CHAPITRE 51	
511.01	Bezoldigingen van het kaderpersoneel :				Rémunérations du personnel de cadre :	511.01
	b) Statutair personeel :				b) Personnel statutaire :	
	— In dienst	64 666	66 899	63 124	— En service.	
	— Provisie voor toegestane wervingen (<i>pro memorie</i>)	—	1 750	—	— Provision pour recrutements autorisés (<i>pour mémoire</i>).	
	c) Tijdelijk personeel, bedienden	672	706	354	c) Personnel temporaire, employés.	
02	Bezoldigingen van het aanvullend per- soneel	511	455	451	Rémunérations du personnel de com- plément.	02
03	Lasten van pensioenen	14 000	9 000	11 500	Charges de pensions	03
04	Wettelijke sociale lasten. — Patroons- aandeel	9 103	9 319	8 666	Charges sociales légales. — Part pa- tronale.	04
06	Sociale dienst	150	150	53	Service social	06
08	Vergoedingen die werkelijke lasten dekken :				Indemnités couvrant des charges réelles :	08
	a) Verandering van standplaats	15	15	—	a) Changement de résidence.	
	c) Begrafenisvergoedingen	80	80	65	c) Indemnités de funérailles.	
	d) Representatiekosten	60	60	60	d) Frais de représentation.	
09	Vergoedingen die geen werkelijke las- ten dekken :				Indemnités ne couvrant pas des charges réelles :	09
	a) Standplaats- of haardvergoedingen	1 110	1 204	1 123	a) Indemnités de résidence ou de foyer.	
	b) Premies	500	500	270	b) Primes.	
	c) Secretariaat	8	8	—	c) Secrétariat.	
11	Wetsverzekeringen	1 700	1 700	1 318	Assurances-loi	11
512.02	Leden van commissies	80	80	30	Membres de commissions	512.02
03	Controleorganen van de Staat	170	140	183	Organes de contrôle de l'Etat	03
513.01	Representaties	50	50	8	Représentations	513.01
02	Verplaatsingen	350	350	346	Déplacements	02
04	Allerhande	35	35	—	Divers	04
Totalen voor hoofdstuk 51.		93 260	92 501	87 551	Totaux pour le chapitre 51.	
HOOFDSTUK 52					CHAPITRE 52	
521.01	Huur van lokalen	1 400	1 400	966	Loyer des locaux	521.01
02	Huur van materieel (<i>pro memorie</i>)	—	—	—	Location de matériel (<i>pour mémoire</i>).	02
03	Onderhoud en herstel van lokalen	1 500	2 800	2 484	Entretien et réparation de locaux	03
04	a) Onderhoud en herstel van materieel en meubilair	1 650	1 250	807	a) Entretien et réparation du matériel et du mobilier.	04
	b) Onderhoud en herstel van mo- torvoertuigen	1 300	1 200	1 029	b) Entretien et réparation des véhicu- les automoteurs.	
	c) Olie, benzine	1 500	1 500	1 111	c) Huile, essence.	
05	Verzekeringen	600	550	524	Assurances	05
06	Belastingen, gemeente- en provincie- taksen	50	50	—	Impôts, taxes communales et provin- ciales.	06
07	a) Brandstoffen	150	150	66	a) Combustibles.	07
	b) Elektrische energie	190	170	153	b) Energie électrique.	
	c) Water	50	50	3	c) Eau.	
	d) Gas	380	380	190	d) Gaz.	
08	Verbruikstoffen werkhuus en laborato- rium	850	812	519	Produits de consommation atelier et laboratoire.	08
09	Allerhande prestaties en leveringen door derden	100	100	64	Diverses prestations et fournitures par tiers.	09

5. UITGAVEN

(In duizendtallen frank — *En milliers de francs*)

5. DEPENSES

Art.	TEKSTEN	1989 per artikel — par article	1988 vermoede- lijke — présumées	1987 gedane — effectuées	LIBELLES	Art.
522.01	Allerhande bureau-onkosten :				Frais de bureau généralement quel- 522.01 conques :	
	a) Bureaubenodigdheden 750		750	394	a) Fournitures de bureau 750	
	b) Frankeerkosten 280		250	215	b) Affranchissement du courrier 280	
	c) Telefoon en telegraaf 775		675	590	c) Téléphone et télégraphe 775	
	d) Documentatie (dagbladen en tijdschriften) 85		85	5	d) Documentation (journaux et périodiques) 85	
	h) Bank- en PCR-kosten 50		50	31	h) Frais de banque et de CCP 50	
	k) Allerhande kantoorkosten 25		25	7	k) Divers frais de bureau 25	
		1965				
523.01	a) Allerhande kosten van publikaties, publiciteit en lidmaatschap weten- schappelijke verenigingen	250	250	135	a) Frais généralement quelconques de 523.01 publications, publicité et affiliation associations scientifiques.	
524.01	Gerechtskosten	10	10	—	Frais de justice 524.01	
526.03	Vervoerkosten	300	300	31	Frais de transport 526.03	
04	Diverse prestaties geleverd door on- deraannemers	69 000	169 000	22 685	Prestations diverses livrées par des 04 sous-traitants.	
05	Verplaatsingen	4 600	4 600	3 944	Déplacements 05	
06	Diverse kosten : telefoon, afdrukken, enz.	8 400	8 400	6 844	Frais divers : téléphone, reproduc- 06 tions, etc.	
	Totalen voor hoofdstuk 52.	94 245	194 807	42 797	Totaux pour le chapitre 52.	
	HOOFDSTUK 53				CHAPITRE 53	
531.07	Wisselstukken en allerlei voorraden ..	1 500	1 500	981	Pièces de rechange et réserves diverses 531.07	
533.02	Uitgaven van overdrachten	300	300	134	Dépenses de transferts 533.02	
534.01	Terugbetaling van te veel geïnde gelden (kredietnota's)	2 000	1 000	1 176	Remboursement de trop-perçu (notes 534.01 de crédit).	
02	Afschrijving oninbare vorderingen	100	100	1	Amortissement de créances irrécou- 02 vrables.	
	Totalen voor hoofdstuk 53.	3 900	2 900	2 292	Totaux pour le chapitre 53.	
	HOOFDSTUK 54				CHAPITRE 54	
540.01	Uitgaven grondmechanische kartering	6 500	6 500	10 767	Dépenses cartographie géotechnique. 540.01	
	Totalen voor hoofdstuk 54.	6 500	6 500	10 767	Totaux pour le chapitre 54.	

5. UITGAVEN

(In duizendtallen frank — *En milliers de francs*)

5. DEPENSES

Art.	TEKSTEN	1989 per artikel — par article	1988 vermoede- lijke — présumées	1987 gedane — effectuées	LIBELLES	Art.
	HOOFDSTUK 55⁽¹⁾				CHAPITRE 55⁽¹⁾	
	Vastleg- gings- kredieten				Crédits d'enga- gement	
550.02	Roerende goederen :				Mobilier :	550.02
	a) Nieuwe aankopen 500	400	400	65	a) Acquisitions nouvelles 500	
	b) Vernieuwing 100	150	150	—	b) Renouvellement 100	
03	Machines, laboratorium- en veldapparatuur :				Machines, appareils de labora- toire et de chantier :	03
	a) Nieuwe aankopen 4 400	6 200	6 200	6 169	a) Acquisitions nouvelles 4 400	
	b) Vernieuwing 2 100	2 500	2 500	1 845	b) Renouvellement 2 100	
04	Klein gereedschap en materieel, uitrusting labo en werkplaats :				Petit outillage et matériel, équipement labo et atelier :	04
	a) Nieuwe aankopen 900	900	900	40	a) Acquisitions nouvelles 900	
	b) Vernieuwing 400	400	400	—	b) Renouvellement 400	
06	Telefooninrichtingen :				Installations téléphoniques :	06
	a) Nieuwe aankopen 100	100	100	—	a) Acquisitions nouvelles 100	
	b) Vernieuwing 25	25	25	—	b) Renouvellement 25	
07	Bibliotheek 300	300	300	117	Bibliothèque 300	07
09	Allerhande inrichtingen :				Installations diverses :	09
	a) Nieuwe aankopen 100	100	100	—	a) Acquisitions nouvelles 100	
	b) Vernieuwing 100	100	100	—	b) Renouvellement 100	
	Nieuwe aankopen 6 300	8 000	8 000	6 391	Acquisitions nouvelles 6 300	
	Vernieuwing 2 725	3 175	3 175	1 845	Renouvellement 2 725	
	Totalen voor hoofdstuk 55 ... 9 025	11 175	11 175	8 236	Totaux pour le chapitre 55. 9 025	
	Totalen voor de eigen uitgaven.	209 080	307 883	151 643	Totaux pour les dépenses propres.	
	HOOFDSTUK 59				CHAPITRE 59	
	(Uitgaven voor orde)				(Dépenses pour ordre)	
590.03	Aanwending van liggende gelden	45	45	—	Affectation des fonds en souffrance ..	590.03
	Totalen voor hoofdstuk 59.	45	45	—	Totaux pour le chapitre 59.	
	Algemeen totalen voor de uitgaven.	209 125	307 928	151 643	Totaux généraux pour les dépenses.	

(¹) Het overschot van de uitgaven op de ontvangsten, in zoverre het voortspuit uit de aankoop van patrimoniale goederen (hoofdstuk 55), zal van het « Reservefonds voor vernieuwing, uitbreiding en definitieve instelling » voorafgenomen worden.

(¹) L'excédent des dépenses sur les recettes pour autant qu'il provienne de l'acquisition de biens patrimoniaux (chapitre 55), sera prélevé sur le « Fonds de réserve pour renouvellement, extension et installation définitive ».